

**ACTS OF NEW BRUNSWICK
TABLE OF CONTENTS**

**Public and Private Acts
2015**

**LOIS DU NOUVEAU-BRUNSWICK
TABLE DES MATIÈRES**

**Lois d'intérêt public et privé
2015**

Chap.	Title	Titre	Bill/ Projet de loi
1	An Act to Amend the Prescription and Catastrophic Drug Insurance Act	Loi modifiant la Loi sur l'assurance médicaments sur ordonnance et médicaments onéreux	4
2	Opportunities New Brunswick Act	Loi constituant Opportunités Nouveau-Brunswick	6
3	An Act to Dissolve the Energy Efficiency and Conservation Agency of New Brunswick	Loi prévoyant la dissolution de l'Agence de l'efficacité et de la conservation énergétiques du Nouveau-Brunswick	7
4	An Act to Amend the Oil and Natural Gas Act	Loi modifiant la Loi sur le pétrole et le gaz naturel	9
5	An Act Respecting the Revised Statutes, 2014	Loi concernant les Lois révisées de 2014	12
6	An Act Respecting Responsible Governance	Loi visant à assurer la gouvernance responsable	14
7	An Act to Amend the Executive Council Act	Loi modifiant la Loi sur le Conseil exécutif	16
8	An Act to Amend the Motor Vehicle Act	Loi modifiant la Loi sur les véhicules à moteur	17
9	Engineering and Geoscience Professions Act	Loi sur les professions d'ingénieur et de géoscientifique	18
10	An Act to Repeal the Farm Improvement Assistance Loans Act	Loi abrogeant la Loi sur les prêts d'aide aux améliorations agricoles	19
11	An Act to Repeal the Farm Credit Corporation Assistance Act	Loi abrogeant la Loi sur l'aide accordée par la Société du crédit agricole	20
12	An Act to Repeal the Farm Machinery Loans Act	Loi abrogeant la Loi sur les prêts pour l'achat de matériel agricole	21
13	An Act to Amend the Maritime Provinces Harness Racing Commission Act	Loi modifiant la Loi sur la Commission des courses attelées des provinces Maritimes	22
14	An Act to Amend An Act to Incorporate The New Brunswick Registered Barbers' Association	Loi modifiant la Loi constituant l'Association des barbiers immatriculés du Nouveau-Brunswick	23
15	Supplementary Appropriations Act 2013-2014 (1)	Loi supplémentaire de 2013-2014 (1) portant affectation de crédits	24
16	An Act to Amend the Apprenticeship and Occupational Certification Act	Loi modifiant la Loi sur l'apprentissage et la certification professionnelle	25
17	An Act Respecting Leadership Contestants and Nomination Contestants	Loi concernant les candidats à la direction et les candidats à l'investiture	26
18	Loan Act 2015	Loi sur les emprunts de 2015	27
19	An Act to Amend the Enforcement of Money Judgments Act	Loi modifiant la Loi sur l'exécution forcée des jugements pécuniaires	28
20	An Act to Amend the Financial and Consumer Services Commission Act	Loi modifiant la Loi sur la Commission des services financiers et des services aux consommateurs	29

Chap.	Title	Titre	Bill/ Projet de loi
21	Trustees Act	Loi sur les fiduciaires	30
22	An Act Respecting the Trustees Act	Loi concernant la Loi sur les fiduciaires	31
23	Debtor Transactions Act	Loi sur les opérations du débiteur	32
24	An Act to Amend the Firefighters' Compensation Act	Loi modifiant la Loi sur l'indemnisation des pompiers	33
25	An Act to Amend the New Brunswick Income Tax Act	Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu du Nouveau-Brunswick	34
26	An Act to Amend the Small Business Investor Tax Credit Act	Loi modifiant la Loi sur le crédit d'impôt pour les investisseurs dans les petites entreprises	35
27	An Act to Amend the Judicature Act	Loi modifiant la Loi sur l'organisation judiciaire	36
28	An Act to Amend the Occupational Health and Safety Act	Loi modifiant la Loi sur l'hygiène et la sécurité au travail	37
29	An Act to Amend the Mortgage Brokers Act	Loi modifiant la Loi sur les courtiers en hypothèques	39
30	An Act to Amend the Insurance Act	Loi modifiant la Loi sur les assurances	40
31	An Act to Amend the Pension Benefits Act	Loi modifiant la Loi sur les prestations de pension	41
32	An Act to Amend the Electricity Act	Loi modifiant la Loi sur l'électricité	42
33	An Act to Amend the Workplace Health, Safety and Compensation Commission and Workers' Compensation Appeals Tribunal Act	Loi modifiant la Loi sur la Commission de la santé, de la sécurité et de l'indemnisation des accidents au travail et le Tribunal d'appel des accidents au travail	43
34	An Act to Amend the Smoke-free Places Act	Loi modifiant la Loi sur les endroits sans fumée	44
35	An Act to Amend the Opportunities New Brunswick Act	Loi modifiant la Loi constituant Opportunités Nouveau-Brunswick	45
36	An Act to Amend the Right to Information and Protection of Privacy Act	Loi modifiant la Loi sur le droit à l'information et la protection de la vie privée	46
37	An Act to Amend the Electoral Boundaries and Representation Act	Loi modifiant la Loi sur la délimitation des circonscriptions électorales et la représentation	47
38	An Act to Amend the Mining Act	Loi modifiant la Loi sur les mines	48
39	An Act to Amend An Act Respecting Official Languages	Loi modifiant la Loi relative aux langues officielles	49
40	An Act to Amend the Medical Services Payment Act	Loi modifiant la Loi sur le paiement des services médicaux	50
41	An Act to Amend the Public Service Labour Relations Act	Loi modifiant la Loi relative aux relations de travail dans les services publics	51
42	An Act to Amend the Gasoline and Motive Fuel Tax Act	Loi modifiant la Loi de la taxe sur l'essence et les carburants	52
43	An Act to Amend the Tuition Tax Cash Back Credit Act	Loi modifiant la Loi sur le remboursement du crédit d'impôt pour les frais de scolarité	53

Chap.	Title	Titre	Bill/ Projet de loi
44	Service New Brunswick Act	Loi sur Services Nouveau-Brunswick	55
45	An Act to Amend the Credit Unions Act	Loi modifiant la Loi sur les caisses populaires	56
46	An Act to Amend the Tobacco Sales Act	Loi modifiant la Loi sur les ventes de tabac	57
47	Appropriations Act 2015-2016	Loi de 2015-2016 portant affectation de crédits	54

